



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
- TPSGC**  
11 Laurier St. / 11, rue Laurier  
Place du Portage, Phase III  
Core 0B2 / Noyau 0B2  
Gatineau, Québec K1A 0S5  
Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Electrical & Electronics Products Division  
11 Laurier St./11, rue Laurier  
7B3, Place du Portage, Phase III  
Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> DRYING TUMBLER, LAUNDRY, COMMERCIAL	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8482-168247/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8482-168247	<b>Date</b> 2016-01-28
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$HN-334-68818	
<b>File No. - N° de dossier</b> hn334.W8482-168247	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2016-02-25</b>	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> McLaughlin, Michael	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> hn334
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 420-0330 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Cet amendement est porté à répondre aux questions suivantes:

1) Pour ajouter un complément d'information élément de description pour objet # 's 1 et 2.

---

1) À la page 3 de la demande, en vertu de description;

**DELETE:** Dans son intégralité

**INSERT:** Item # 1:

NIBS: N3510

NSN: 3510016462741: POIDS À SEC MAXIMAL DE 30 LB – 480/60/3 PHASES – DIMENSIONS HORS  
TOUT : 63,88 PO DE HAUTEUR X 28 PO DE LARGEUR X 46,88 PO DE PROFONDEUR – PORTE RÉVERSIBLE  
EN ACIER INOXYDABLE SPÉCIAL – SOURCE ÉLECTRIQUE DE CHALEUR, 21 KW – NÉCESSITE UN  
DISJONCTEUR DE 125 A – DÉBIT D’AIR DE 500 PI<sup>3</sup>/MIN– POIDS NET : 331 LB – POUR USAGE À BORD D’UN  
NAVIRE

N ° de pièce: UT030EQTQ1G2W03

Fournisseur: 59618

---

OU produit équivalent

Partie #: \_\_\_\_\_

Fournisseur: \_\_\_\_\_

**DELETE:** Dans son intégralité

**INSERT:** Item # 2:

NIBS: N3510

NSN: 3510016462741: NSN: 3510016462741: – POIDS À SEC MAXIMAL DE 30 LB – 480/60/3  
PHASES – DIMENSIONS HORS TOUT : 63,88 PO DE HAUTEUR X 28 PO DE LARGEUR X 46,88 PO DE  
PROFONDEUR – PORTE RÉVERSIBLE EN ACIER INOXYDABLE SPÉCIAL – SOURCE ÉLECTRIQUE DE CHALEUR,  
21 KW – NÉCESSITE UN DISJONCTEUR DE 125 A – DÉBIT D’AIR DE 500 PI<sup>3</sup>/MIN– POIDS NET : 331 LB –  
POUR USAGE À BORD D’UN NAVIRE

N ° de pièce: UT030EQTQ1G2W03

Fournisseur: 59618

\_\_\_\_\_  
OU produit équivalent

Partie #: \_\_\_\_\_

Fournisseur: \_\_\_\_\_

TOUS LES TERMES ET CONDITIONS demeurent inchangées